

[Chaco Period] Terena

beans, which they leave to take care of themselves. When they think that the crops ought to be matured, they send a messenger to find out. If these inspectors bring good news, they will return to their settlements and look after their fields. [Sánchez Labrador, 1910-17, vol. 2, p. 258.]

The first rains of the season, usually in late September or October, gave the signal for planting. Lands selected for cultivation were first cleared of trees, underbrush, and grass with an ax (originally made of stone but in post-Columbian times of iron). The trees and bushes were then burnt and the ashes scattered over the field. With a digging stick, *ilome'i*, made from the wood of the "palo santo," the cultivator would then dig the ground, squatting on his heels, moving from place to place until the field was turned. With the coming of the Spaniards the Terena claim they began to use iron hoes and even a simple iron-shod wooden plow drawn by oxen. After the field was prepared the Terena waited for the first rains before putting in the seed. "We waited," they say, "until the first flowers appeared on the trees."

The above information checks closely with what Sánchez Labrador observed in the middle of the eighteenth century:

The Chaná are a good-humoured, modest people. They have a peculiar way of cultivating the land. With the above-mentioned spades they dig and weed, not as the Spaniards do, but sitting down. Their spades have handles one and one-half yards in length. The Chaná sit down and work with their spades as far as they can reach and then move along until all the land has been prepared for planting. They cultivate manioc, maize, beans, squashes, sweet potatoes, tobacco, and some cotton. [Ibid., vol. 2, pp. 291-292.]

The economic unit was the family or household, which consisted of the husband and wife, the children, and, in some cases, the sons-in-law. The clearing and digging of the land were performed by men. Women and children assisted in planting, weeding, and harvesting. Cotton seeds, for instance, could be planted only by women.

The principal crops grown by the Terena were maize, sweet and bitter manioc, cará, beans, sweet-potatoes, pumpkins, gourds, sugarcane, cotton, and tobacco.

Maize (soporó).—The Terena distinguished at least three kinds of maize: A long-eared yellow maize called *hianketi-soporó*, a white variety called *heopuiti-soporó*, and a mixed-colored ear called *kuati-soporó*. Maize was planted at the beginning of the rains and was ready for use 3 to 6

[Chaco Period]

Terena

to the child, the name usually being that of a relative long dead. A mother suckled a child until a new baby was born or until the child was able to eat solid food. A child was carried strapped on the mother's back by a belt called *apóne* or held by the same strap in front while suckling. For short distances small children were carried straddling the hip of the bearer. Childbirth appears to have been treated purely as a secular event, for the Terena remember no special ceremonies or rites connected with it.

Today, childbirth is treated in the Brazilian fashion. In cases of difficult birth the missionaries are present to give medical help. They also give advice in the care of children. The infant is baptized into either the Catholic or Protestant faith. In addition to receiving a Brazilian name, the child also receives a Terena name. It is whispered that abortion and even infanticide are still occasionally practiced.

PUBERTY

Although the puberty ceremony for boys and girls is no longer practiced, the Terena say that in the past each family celebrated the coming of age of its children, only the chiefly class giving a public ceremony. When a chief's daughter reached the age of puberty, *iyoti*, her kinswomen fastened a small bell, *tohi*, over the doorway of her house, which was periodically struck by one of the women. The girl painted her body black with "genipapo" or red with "urucú" and sat cross-legged on a reed mat in the center of the house. The women of the village then brought cotton and beans which they threw over the head of the girl. The kinswomen of the girl gave the visitors food and drink. There was no long period of seclusion, as this ceremony lasted for 1 day only.

Even today, menstruating women paint themselves black and abstain from washing as in the past. Contact with water is believed to cause the enmity of a certain water witch that lives in a lake or river and controls the supply of fish.

In the past, the sons of the chiefs went through a public ceremony at puberty called *tima*. The principal part of the ceremony consisted in the boy approaching his father dressed in a light-red blanket which he took off, then donning a dark-red blanket handed him by his father. The dark-red blanket was a symbol not only of adulthood but

/104a/

142
291
301
302
● 516
152



[126]

Terena child frightened by the author's Rolleiflex. (1955)